Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された免明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された過 りである。	My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の角明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている免明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、致いは最初、最先且ッ共同見明者である(世級の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
WEAR RESISTANT BEARING OF MOTOR-TYPE FUEL PUMP	WEAR RESISTANT BEARING OF MOTOR-TYPE FUEL PUMP
上記発明の明経費はここに添付されているが、下記の類がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
X 14/04/2004 の目に出願され、	x was filed on 14/04/2004
この出版の米国出版書号またはPC丁国際出版書号は、	as United States Application Number or PCT International Application Number
PCT/JP/2004/005344 であり、且つ	PCT/JP/2004/005344 and was amended on
	(if applicable).
の日に補正された出願(該当する場合)	<u>—</u>
社は、上記の補止男によって補社された、特許請求報題を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1、56に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Japanese Language Declaration (日本語質賞書)

秋は、ここに、以下に記載した外国での特許出頭または発明者征の出版、成いは米国以外の少なくとも一切を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPC丁国際出版について、河第119条(a)(d)項又は第365条(a)項に基づいて優先版を主張するとともに、優先報を主張するとともに、優先報を主張するとなる出版の出版の出版日を打する外国での特別組成となる出版となる出版に、のいはPC丁国際出版については、いかなる出版も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s)			Priority Not Claimed 授先権を抵立し
外国での先行出版			
2003-117843	Japan	23/04/2003	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(書献)	(用名)	(色質日/月/年)	<u></u>
	Japan		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(清單)	(風名)	(出版日ノ兄ノ年)	
	Japan	The A Cod No. 1911 N	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(清早)	(母名)	(色取日/ガノ年)	
むは、ここに、下記のいかなる米国収替許出額についても、その米 国法典第35関118条 (e) 項の利益を主張する。		I hereby claim the benefit under Title 35, Section 119(e) of any United States prov listed below.	
(Application No.)	(Filing Date)		
(出願器号)	(出寫日)		
(Application No.)	(Filing Date)		
(出願番母)	(出旗日)		
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、十の米国法 病第35編第120条に基づく利益を主張し、又本国を指定するいか なるPCT国際出版についても、その阿爾365条(で)に基づく利益 を主張する。また、本出版の各特許深求の範囲の生態が、米国法政策 35編第112条第1段に対定された監轄で、央行する米国出版又は PCT国際出版に関示されている合に対いては、その先行出版の 出版日と本国内出版日またはPCT国際出版日との期間中に入手 された情報で、基礎取出政政第37編規則1.56に定義された特計 性に関わる重要な情報について関系表現があることを承認する。		I hereby claim the benefit under Title 35, Section 120 of any United States application PCT International application designating the below and, insofar as the subject matter of this application is not disclosed in the prior International application in the manner paragraph of Title 35, United States Cacknowledge the duty to disclose information patentability as defined in Title 37, Code of Section 1.56 which became available between the prior application and the national or Podate of this application.	en(s), or 365(c) of any the United States, listed each of the claims of United States or PCT provided by the first Code Section 112, I on which is material to f Federal Regulations, there is the second of the second of the entry of the second of the seco
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending,	Abandoned)
		I hereby declare that all statements mad knowledge are true and that all statements and belief are believed to be true; and furthe were made with the knowledge that willfut the like so made are punishable by fine or under Section 1001 of Title 18 of the Unite such willful false statements may jeopardiapplication or any patent issued thereon.	made on information or that these statements of false statements and imprisonment, or both, d States Code and that

Japanese Language Declaration (日本語답音書)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許市級庁との主ての業務を遂行するために、記名された規則者として、下記の打選士及びノネたは弁理士を任命する。(氏名及び登録者号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).

Practitioners associated with Customer Number 07278:

Send Correspondence to:
Address associated with Customer Number 07278
DARBY & DARBY P.C.
P.O. Box 5257
New York, New York 10150-5257
Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
Joseph R. Robinson, (212) 527-7783

Send Correspondence to:
Address associated with Customer Number 07278
DARBY & DARBY P.C.
P.O. Box 5257
New York, New York 10150-5257

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
Joseph R. Robinson, (212) 527-7783

唯一または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor
Tsuneo Maruyama	Tsuneo Maruyama
発明者の署名 日付 Z5/11/2005	Inventor's signature Date 25/11/2005
Juneo maruyama	Isineo Marinyama
住所	Residence
Niigata-shi, Japan	Niigata-shi, Japan
闰 籍	Citizenship
Japan	Japan
郵便の宛先	Post Office Address
c/o Mitsubishi Materials Corporation	c/o Mitsubishi Materials Corporation
Niigata Plant, 1-1, Kogane-cho, 3-chome	Niigata Plant, 1-1, Kogane-cho, 3-chome
Niigata-shi, Niigata-ken	Niigata-shi, Niigata-ken
950-8640; JAPAN	950-8640; JAPAN

第二共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of second joint inventor, if any
Teruo Shimizu	Teruo Shimizu
第二共同発明者の署名 日付 25/11/2005	Second inventor's signature Date 25/11/2005
Town Shimings	Teans Shinize Residence
住所 8	Residence 0
Niigata-shi, Japan	Niigata-shi, Japan
国籍	Citizenship
Japan	Japan
郵便の宛先	Post Office Address
c/o Mitsubishi Materials Corporation, Niigata Plant	c/o Mitsubishi Materials Corporation, Niigata Plant
1-1, Kogane-cho, 3-chome	1-1, Kogane-cho, 3-chome
Niigata-shi, Niigata-ken	Niigata-shi, Niigata-ken
950-8640; JAPAN	950-8640; JAPAN

(第三以下の共国発明者についても同様に記載し、、署名を すること) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)